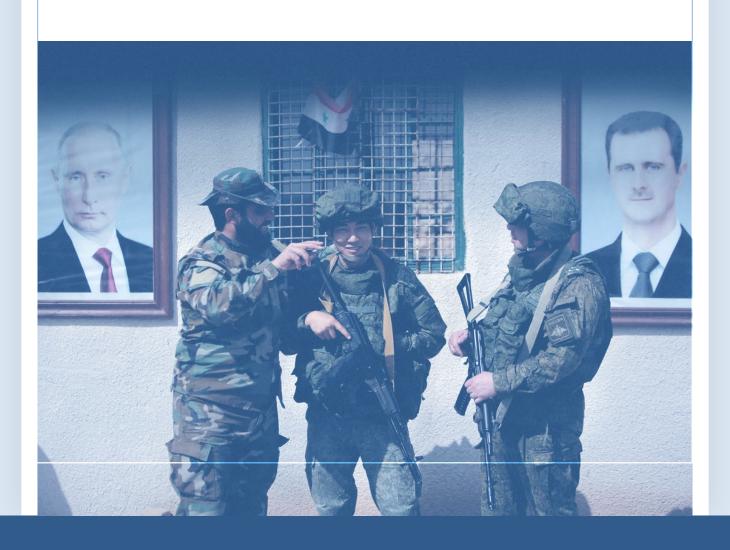


المركز السوري للإعلام وحرية التعبير

Navenda Sûrîyayî ya Ragihandinê û Azadîya Derbirînê Syrian Center for Media and Freedom of Expression

جيوش الظل





تقرير جيوش الظل

المركز السوري للإعلام وحرية التعبير (SCM)

المركــز الســـوري للإعــلام وحريــة التعبيــر هو مؤسســة مدنيــة مســتقلة غيـــر حكومية وغير ربحيــة تعمل علـــى بناء مجتمع يضمن حريــة التعبيــر والاعتقـــاد وحقوق الإنســـان والوصول إلى العدالــة، ورؤيتها هي عالـــم ديمقراطي قائم على العدالة والحريّة والمســاواة يحترم كرامة الإنســان وحقوقــه. منذ تأسيســه فـي 2004، يعمل المركز الســوري للإعلام وحريــة التعبير من أجــل الدفــاع عــن الأفــراد المضطهدين بســبب معتقداتهــم وآرائهــم، وترويج حقوق الإنســان، ودعــم وتنميــة إعــلام مهنـي ومســتقل ونقــدي، ويتمتع المركــز بصفــة استشــارية خاصة لدى المجلــس الاقتصــادي والاجتماعــي التابــع للأمم المتحــدة منذ 2011.

حقوق النشر © 2021 المركز السوري للإعلام وحرية التعبير (SCM) https://scm.bz

تم إنجاز التقرير في 2022



شكر وتقدير

لـم يكن إنجاز هذا التقرير ممكناً دون المشــاركة والدعم الأساســيين من قبل الشــهود الذين شــاركوا معنا في المقابلات

الشـكر موصـول لجميع من سـاهم من فريـق المركـز والمتعاونين/ات معــه فـي جميع مراحــل كتابة التقريــر بدءاً مــن التحضير لــه، وحتى تمام تنفيــذه وإخراجه.



6	مقدمة
7	الفصل الأول الإطار القانوني
8	أ. الإطار القانوني للارتزاق
9	ب. قوانین أخری یحتمل انطباقها
10	الفصل الثاني : تجنيد المقاتلين السوريين للقتال في ليبيا
10	(1) السياق العام للنزاع
11	(2) تجنید ترکیا مقاتلین سوریین
15	(3) تجنید روسیا مقاتلین سوریین
18	الفصل الثالث : تجنيد مقاتلين سوريين في ناغورنو كاراباخ
18	(1) السياق العام للنزاع
19	(2) تجنيد تركيا مقاتلين سوريين للقتال في ناغورنو كاراباخ
22	(3) تجنيد روسيا مقاتلين سوريين للقتال في ناغورنو كاراباخ
عات أخرى23	الفصل الرابع : إرسال محتمل لمقاتلين سوريين إلى مناطق نزا
24	التوصيات
24	أ. الحكومة السورية
25	ب. المعارضة السورية
25	ج. الأمم المتحدة والمنظمات الدولية المعنية
26	د. المجتمع الدولي
26	هـ. الحكومة التركية
	و. حكومة الاتحاد الروسي
27	ن المجتمع المدنى السمري

مقدمة

تجنيــد الســوريين للقتــال خــارج ســوريا أحد جوانــب التدخل الخارجـي في النزاع الســوري التــي لم تأخذ حقهــا مــن الدراســة. والتــي يبرز فيهــا دور روســيا وتركيـا المتدخلتيــن في النــزاع وصاحبتــي النصيب الأكبــر مــن هذه الممارســة. كما يبرز دور الشــركات العســكرية والأمنية الخاصة الفاعلــة بعلم هاتين الدولتيــن بشــكل كبيــر في تجنيــد ونقل وتدريــب المقاتلين الســوريين فــي النزاعات خارج ســوريا.

الإطــار القانوني الذي يحكم تجنيد المقاتليـن للقتال في الخارج متنوع ومجزأ، تبعــاً للتجارب المتنوعة للمجنديـن، وأدوارهــم فـي المهام القتالية وغيــر القتالية، ودوافعهــم للتجنيد. يهدف هــذا التقرير إلى تقديــم نتائــج بحــث المركز الســوري للإعــلام وحرية التعبير بشــأن تجنيد ونشــر المقاتلين الســوريين في مناطــق النــزاع في ناغورنــو كاراباخ عام 2020، ومناطق النزاع المســلح الليبي المســتمر. تســتند هــذه النتائــج إلى مقابلات مع مقاتلين ســابقين وبعــض المجندين، بالإضافة إلى تقارير اســتقصائية أصدرهــا مركــز توثيــق الانتهــاكات في ســوريا التابع للمركز الســوري للإعــلام وحرية التعبيــر. ويعرض هــذا التقريــر بإيجاز بعض الأطــر القانونية الدوليــة ذات الصلة التي قــد تنطبق على الوقائــع الموثقة، مــع الوعــي بالحاجــة لمزيد مــن البحث والتحليــل لتوصيــف مجموعــات المقاتلين الســوريين وتحديد القانــون الدولــي المنطبق على نشــاطاتهم في النزاعــات المختلفة.

مـن بيـن الحقائـق التـي رصدها التقرير وبحسـب مـن تمـت مقابلتهم مـن المجندين للقتـال لصالح الجانـب المدعـوم مـن روسـيا في نـزاع ناغورنو كاراباخ عـام 2020، وفي النزاع المسـلح فـي ليبيا فإن شـركة «مجموعـة فاغنر» العسـكرية الروسـية الخاصـة، منخرطة بشـكل كبير في عمليـات التجنيد بركيا بتسـهيل مـن جهـاز المخابرات السـوري علـى كافة مسـتويات ومراحـل العملية. كذلـك تجنيد تركيا مقاتليـن سـوريين لدعـم المهـام القتاليـة والأمنيـة في نـزاع ناغورنـو كاراباخ عـام 2020، وفـي النزاع المسـلح فـي ليبيـا. واعتمـاد القـوات التركيـة إلى حـد كبير علـى «الجيش الوطنـي السـوري» لتجنيد المقاتليـن فـي النزاعيـن. والـذي وعـد مقاتلـوه أحيانـاً بتعويضـات لـم يتـم الإيفـاء بهـا، بينمـا قيل لمقاتليـن أخريـن إنهـم سـيضطلعون بـأدوار إدارية فقط، ثـم وجدوا أنفسـهم فـي أدوار قتالية. كما تكـررت خـلال إعـداد التقرير مزاعم تجنيد أطفال سـوريين من قبل روسـيا وتركيا تسـتدعي المزيد من التحقيق.

في 8 أكتوبر/تشـرين الأول 2021، أعلـن المبعوث الخـاص للأمين العام للأمــم المتحدة ورئيس بعثة الأمــم المتحــدة للدعــم في ليبيا، يــان كوبيش، عــن توقيع خطــة عمل من قبــل «اللجنة العســكرية المشــتركة 5 + 5»، والتــي تتطلــب انســحاب جميع المرتزقــة والمقاتليــن الأجانب، والقــوات الأجنبية مــن ليبيــا، وقــد حظـي دور المقاتليــن الأجانـب باهتمــام كبير مؤخــراً في ســياق النزاعات المســلحة, ويُشــكّل المقاتلــون الذين يتم تجنيدهم في ســوريا ونشــرهم فــي النزاعات خارجها جانباً أساســياً في هــذه الممارســة المتناميــة، لكـن طبيعة تجنيدهــم واســتغلالهم المحتمل مـن قبل جهــات أجنبية ومحليــة لا تــزال قيد الدراســة. يهدف هذا التقرير إلى المســاهمة في فهم هــذه القضية المهمة من خــلال تقديــم النتائــج بناءً على المقابـلات والتحقيقات التــي أجراها مركز توثيق الانتهاكات في ســوريا، التابــع للمركز الســوري للإعلام وحرية التعبيــر. وتقديم التوصيات إلى جميع الجهــات الفاعلة المعنية المســؤولة عــن معالجة القضايــا المحددة هنا.

 ¹ بعثة الأمـم المتحـدة للدعم في ليبيا، الأمم المتحدة ترحب بتوقيع اللجنة العسـكرية المشـتركة على خطة العمل المتعلقة بانسـحاب المرتزقـة والمقاتلين الأجانب
 والقــوات الأجنبية، 8 أكتوبر/تشــرين الأول 2021، متاح منا. تـم الاطلاع في 6 يونيو/حزيران 2022.

الفصل الأول الإطار القانوني



يستخدم هـذا التقريـر المصطلـح العـام «المقاتلين الأجانـب» بدلاً مـن التعريف القانوني الصارم لـ «المرتزقـة» بموجـب البروتوكـول الإضافـي (الأول) لاتفاقيات جنيـف، والاتفاقية الدوليـة لعام 1989 لمناهضـة تجنيـد المرتزقـة واسـتخدامهم وتمويلهـم وتدريبهـم، (اتفاقيـة الأمـم المتحـدة بشـأن المرتزقـة)، وكلاهمـا لـه عـدد مـن المتطلبـات لاعتبـار المقاتليـن ضمـن فئـة المرتزقة. في حين أن عديـداً مـن المقاتليـن السـوريين قد يسـتوفون مـن الناحية التقنيـة التعريـف القانونـي للمرتزقة، لا يـزال هنـاك قـدر غيـر كاف مـن المعلومـات المعروفة حول الظـروف المحيطـة بتجنيدهم للحسـم بتوصيـف يشـمل المقاتليـن السـوريين على نطاق واسـع. أ

بالإضافة إلى إطــار الارتزاق، تم التطرق إلى مســألة انتشــار الشــركات العســكرية والأمنيــة الخاصة التي تلعب دوراً مركزياً في تجنيد ونشــر المقاتلين الســوريين خارج ســوريا. التي بفعل حداثة ظهورها على الصعيــد الدولـي نســبياً لــم يتوصل الفقــه القانونـي لـ صياغــة تعريف شــامل لهذه الشــركات وعناصرهــا، ولــم يُنشــئ أي صك قانوني إطاراً قانونياً ملزماً ينطبق تحديداً على الشــركات العســكرية والأمنيــة الخاصة، ورغم أنهــا لا تعكس النطاق أو التجارب المتنوعة للمقاتلين الســوريين أو الأجانب التي تــم رصدهــا فــي هــذا التقريــر. أمع ذلــك، لم يغفــل التقريــر تســليط الضوء علـى دور الشــركات العســكرية والأمنيــة الخاصــة فــى كل من نزاع ليبيــا وناغورنو كارابــاخ حيثما كان ذلك مناســباً.

³ صاغت اللجنة الدولية للصليب الأحمر، مـع 13 دولة. «وثيقة مونترو»، وهي دمج للقانون الإنسـاني الدولي والقانون الدولي لحقوق الإنسـان، والمعايير والإرشـادات ذات الصلـة بالأفـراد والشـركات والـدول التي تتعامل مع الشـركات العسـكرية والأمنية الخاصة، تضـم الوثيقة قائمة مختصـرة من المبـادئ والأطر القانونيـة التي قد تنطبـق علـى سـلوك المقاتليـن السـوريين الأجانب الذين تـم تناولهم في هذا التقريـر. علاوة على ذلك، تنـص الوثيقة علـى «مجموعة أدوات» وتوصيات وإرشـادات أخرى للـدول لتنظيـم اسـتخدام الشـركات العسـكرية والأمنية الخاصة. وهي قيّمة بالمثل للدول المشـاركة في تجنيد ونشـر المقاتلين السـوريين الأجانب. تـم دمج التوصيات ذات الصلـة في قسـم التوصيات في آخـر التقرير.

أ. الإطار القانوني للارتزاق

يقــدم «القانون الدولي الإنســاني» تعريفاً للمرتزق» ويحدد كيفية معاملــة المرتزقة في حال وقوعهم فــي الأســـر. ⁴ قد يكــون الارتــزاق محظوراً بموجــب معاهــدات معينة أو تشــريعات وطنية علــى النحو المبيــن أدنــاه. عرّفت المــادة 47 من البروتوكول الإضافــى الأول «المرتزق» على أنه أى شــخص:

- * يجرى تجنيده خصيصاً، محلياً أو في الخارج، ليقاتل في نزاع مسلح.
 - پشارك فعلاً ومباشرة في الأعمال العدائية.
- * يحف زه أساساً إلى الاشـتراك في الأعمـال العدائيـة، الرغبة فـي تحقيـق مغنم شـخصي، ويبذل له فعـلاً مـن قبـل طرف فـي النزاع أو نيابـة عنه وعد بتعويـض مادي يتجـاوز بإفراط ما يوعد بـه المقاتلون ذوو الرتـب والوظائـف المماثلـة في القوات المسـلحة لذلك الطـرف أو ما يدفع لهم، إذ وبحسـب لجنة التحقيـق الدوليـة فـي أنغـولا فـإن دوافـع القتـال تتجاوز المكسـب المالـي لدوافـع مختلفـة بينها روح المغامـرة، حـب التخريـب، البطالة، الهروب النفسـي والفشـل الاجتماعي أ
 - وليس من رعايا طرف في النزاع ولا متوطناً بإقليم يسيطر عليه أحد أطراف النزاع،
 - * ليس عضواً في القوات المسلحة لأحد أطراف النزاع،
- * وليـس موفـداً فـي مهمة رسـمية من قبـل دولة ليسـت طرفاً في النـزاع بوصفه عضواً فـي قواتها
 المسلحة.⁶

وضمـن هـذا التعريـف تجـرم اتفاقيتـان دوليتـان المرتزقة، وهمـا: اتفاقية الأمـم المتحـدة المذكورة أعـلاه بشـأن المرتزقـة، والتـي يحتمل أن تكـون ذات صلة باســتخدام المقاتلين الســوريين فـي ليبيا، و «اتفاقيـة منظمـة الوحـدة الأفريقيـة للقضاء على المرتزقة فـي أفريقيا» لعـام 1977. أصادقت ليبيا علـى اتفاقيـة منظمة الوحـدة الأفريقية في علـى اتفاقيـة الأمم المتحـدة في ســبتمبر/أيلول 2000، وعلى اتفاقيـة منظمة الوحـدة الأفريقية في ديسـمبر/ مايو/أيـار 2005. كمـا انضمـت أذربيجـان ألى اتفاقيـة الأمـم المتحدة بشـأن المرتزقة في ديسـمبر/ كانـون الأول 1997، وســوريا أن فـي 2028 (مع تحفظـات)، وأرمينيا أن في 23 نوفمبر/تشــرين الثاني 2020 (مـع تحفظـات).

اعتمــدت اتفاقيــة الأمم المتحــدة تعريف البروتوكــول الإضافــي الأول لجنيف لمصطلــح «المرتزقة» وأضافــت تعريفــاً مختلفــاً قليــلاً ينطبــق في حــالات أخــرى غير النزاعــات المســلحة. 1 كما أنــه يجعل

[ً] يُحرم المرتزقة الأسرى من وضع «أسير الحرب» ويمكن مقاضاتهم على جرائم بموجب القانون المحلي.

^{5 🥏} حمد العسيلي محمد. المركز القانوني لأسرى الحرب في القانون الدولي الإنساني. الطبعة الأولي، المعارف، الاسكندرية، -2005 الصفحة 249

⁶ البروتوكـول الإضافي لاتفاقيات جنيف 12 أغسـطس/آب 1949. والمتعلق بحماية ضحايا النزاعات المسـلحة الدوليــة، 8 يونيو/حزيران 1977. 1125. 1125. U.N.T.S

ع تقرير البعثة المستقلة لتقصى الحقائق بشأن ليبيا، 2021، <u>A/HRC/48/83</u>. ص 25

⁹ المرجع السابق

¹⁰ المرجع السابق

¹¹ المرجع السابق

¹² انضمـام أرمينيـا، الـذي دخـل حيز التنفيذ بعد ثلاثيـن يوماً من الانضمام بموجب المـادة 19 (2) من الاتفاقية، أصبح سـاري المفعول بعد انتهاء النزاع المســلح الـذي انتهى باتفاق وقف إطلاق النار في 10 نوفمبر/تشــرين الثاني 2020.

¹³ كمـا تنـص المـادة الأولى مـن الاتفاقية على تعريف بديـل للمرتزق الذي يحتمل أن يشـمل أولئـك «المجنديـن لأغراض المشـاركة في أعمال عنـف متضافـرة تهـدف إلى الإطاحـة بحكومـة أو تقويـض النظـام الدسـتوري لدولة مـا، أو تقويـض السـلامة الإقليمية للدولـة». في هـذه الحالة. المرتـزق هـو الشـخص الـذي يشـارك أو يحاول المشـاركة في الأعمـال العدائية أو عمل عنف منسـق والـذي «(أ) يكون الدافع للمشـاركة بشـكل أساسـي هـو الرغبـة في تحقيق مكاسـب شـخصية كبيـرة، ويحفزه الوعـد أو الدفـع التعويض المـادي، (ب) ليـس من رعايـا الدولة التـي يكون هذا الفعـل مباشـراً ضدهـا ولا مقيمـاً فيهـا، (ج) لـم ترسـله دولة في مهمة رسـمية، و (د) ليـس عضواً في القوات المسـلحة للدولة التي يتم العمل على أراضيها».

المشاركة المباشرة في الأعمال العدائية أو المشاركة في عمل من أعمال العنف جريمة محظورة. أن في الوقت نفسه، تتطلب اتفاقية منظمة الوحدة الأفريقية للقضاء على المرتزقة في أفريقيا المشاركة المباشرة. أن توسع كلتا الاتفاقيتين أيضاً جريمة الارتـزاق لتشـمل أولئك الذين يجنـدون المرتزقة أو يسـتخدمونهم أو يمولونهم أو يدربونهم أو يدعمونهم بأي شـكل آخر. أن

ب. قوانین أخری یحتمل انطباقها

قـد تنطبـق أيضاً بعض مبـادئ القانون الدولي الإنسـاني والقانـون الدولي الإنسـاني العرفي اعتماداً على طبيعة النزاع، ومشــاركة المقاتلين الأجانـب في الأعمال العدائية، وعلى درجـة اندماج المقاتلين الأجانـب في الأعمال العدائية، وعلى درجـة اندماج المقاتلين الأجانـب في القـوات المســلحة لأحـد الأطــراف، وعوامل أخــرى. عــلاوة على ذلـك، بموجـب القانون الدولي الإنســاني العرفي، الدول المحايــدة في نزاع ما ملزمة بمنع تشــكيل مجموعات من المقاتلين أو فتــح وكالات التجنيــد علــى أراضيهــا لمســاعدة المتحاربيــن في نــزاع آخــر. أن كما يُحظــر عموماً على جميـع الــدول التدخـل فـي الســلامة الإقليميــة والاســتقلال السياســي للدول الأخــرى. أو هــو الأمر بالــغ التعقيــد فــي حــالات النــزاع الأهلي التــي تنطوي علــى اختلافــات وتناقضــات في تحديــد التدخل ومشــروعيته وهو نقــاش يقع خــارج نطاق هــذا التقرير. أأ

كمـا يرتـب القانــون الدولـي لحقــوق الإنســان التزامات علـى الــدول أيضاً لتتحمــل مســؤولية «اتخاذ التدابير المناســبة أو ممارســة العناية الواجبة لمنع الضرر الناجم» قعن أفعال الشــركات العســكرية الخاصــة أو موظفيهــا التــي تنتهك حقوق الإنســان أو المعاقبة عليها أو التحقيــق فيها أو التعويض عنهــا. أخيــرًا، يقــع علــى عاتــق الدول التــزام بالامتثــال لقــرارات مجلس الأمــن التابع للأمــم المتحدة، بمــا فيهــا القراريــن 2570 (2021) و2671 (2021)، اللذيــن يطالبــان بوقــف جميع أشـــكال الدعم للأفراد المرتزقــة المســلحين، ويأمران بالامتثال الكامــل لاتفاقية وقف إطلاق النار الليبيــة لعام 2020، والتي تدعــو لانســحاب جميع المقاتليــن الأجانب وفرض حظر للســلاح علــى ليبيا. ق

¹⁴ اتفاقية الأمم المتحدة بشأن المرتزقة، مادة 3 (1).

¹⁵ اتفاقية منظمة الوحدة الأفريقية للقضاء على المرتزقة في أفريقيا، مادة 1 (ب) «يشارك بالفعل بشكل مباشر في الأعمال العدائية».

¹⁶ اتفاقيـة الأمـم المتحدة بشـأن المرتزقة، مادة 2 «أي شـخص يقوم بتجنيد المرتزقة أو اسـتخدامهم أو تمويلهم أو تدريبهـم، على النحو المحدد في المادة 1 مـن هـذه الاتفاقية، يرتكب جريمـة، لأغراض هذه الاتفاقيـة»، اتفاقية منظمة الوحدة الأفريقيـة للقضاء على المرتزقة فـي أفريقيا، مادة 1 مـن هـذه الاتفاقيـة»، اتفاقية منظمة الوحدة الأفريقيـة للقضاء على المرتزقة فـي أفريقيا، مادة 1 تعــرف ارتـكاب الارتـزاق على أنه يشـمل أعمال «أي فـرد أو جماعة أو جمعية، أو ممثل لدولة أو للدولة نفسـها، بهدف معارضة السـلامة الإقليمية لدولـة أخـرى... أو يمـول أو يساعد أو يجهـز أو يـدرب أو يـروج أو يدعم أو يسـتخدم بأي طريقة عصابـات من المرتزقـة، (ب) يجند أو يسـجل [كذا] أو يحاول التسـجيل [كذا] في الأراضي أو الأماكـن الواقعة تحت سيطرته]».

¹⁷ اتفاقيــة لاهــاي الخامســة (1907). مادة 4 «لا يجوز تشــكيل مجموعات من المقاتليــن أو فتح وكالات تجنيد على أراضي دولة محايدة لمســاعدة المتحاربين».

^{18 —} ميثـاق الأمــم المتحــدة، مــادة 2 (4) «يمتنــع جميــع الأعضاء في علاقاتهــم الدولية عن التهديد باســتخدام القوة أو اســتخدامها ضد الســلامة الإقليميــة أو الاســتقلال السياســي لأيــة دولة، أو بــأي طريقة أخرى تتعــارض مع مقاصد الأمــم المتحدة».

¹⁹ تم وصـف نـزاع عـام 2020 بيـن أذربيجـان وأرمينيا حول ناغورنـو كاراباخ بأنه نزاع مسـلح دولي، في حين قـررت بعثة تقصي الحقائـق في ليبيا أن JUST SECURITY ، 21 عن عـن حلـول، 20 بيبيا هو نزاع مسـلح غيـر دولي. ميلانـي أوبراين، نـزاع ناغورنو كارابـاخ: نقص في التفاصيـل يعقد البحث عـن حلـول، 20 https://www.justsecurity.org/72974/nagorno-karabakh-conflict-shortage-of-specifics-complicates-search أكتوبر/تشـرين الأول 2020، متاح ـ A / HRC / 48/83 مكتب المفوض الســامي لحقوق الإنســان، تقرير البعثة المســتقلة لتقصي الحقائق بشــأن ليبيا، 1 ، 48/83 م أكتوبر/تشــرين الأول 2021. الملحــق الثانى، الفقرة 2.

Jose L. Gómez del Prado, The Role of Private Military and Security Companies in Modern Warfare - Impacts on Human Rights, 20 The Brown Journal of World Affairs (Aug. 11, 2012) (quoting UN Human Rights Committee, General Comment 31, para. 8, UN Doc. CCPR/C/21/Rev.1/Add.13, 2004). Available at https://archive.globalpolicy.org/pmscs/51834-the-role-of-private-military-and-security-companies-in-modern-warfare-impacts-on-human-rights.html#:~:text=Under%20International%20Human%20Rights%20Law,human%20 .rights%5B12%5D.%E2%80%9D

²¹ قــرار مجلــس الأمــن رقــم 2570 (2021)، المعتمــد فـي 16 أبريل/نيســان 2021، 2021) S / RES / 2570). قــرار مجلــس الأمــن رقــم 2571 (2021). المتعمــد فــى 16 أبريل/نيســان 2021، 2021 (2021 S / RES / 2571)

الفصــل الثانـي : تجنيــد المقاتليــن الســوريين للقتال في ليبيا



(1) السياق العام للنزاع

شــاركت روســيا وتركيــا فـي مفاوضــات أكتوبر/تشــرين الأول 2020 التـي أســفرت عــن وقــف هــش لإطــلاق النــار. دعــا اتفــاق وقف إطــلاق النــار إلى انســحاب المقاتليــن الأجانب فـي غضــون 90 يوماً، إلا أنــه وفــي الوقت الــذي اجتمعت فيــه الأطراف والــدول المعنية في برليــن في يونيو/حزيــران 2021، كان المقاتلــون الســوريون المدعومــون مــن تركيــا وروســيا لا يزالــون موجودين في البلاد. ** بحســب

Geir Moulson, Libya conference sees hope on elections, foreign forces, AP, 23 June 2021, available at https://apnews.com/article/ 22 united-nations-africa-libya-germany-middle-east-701ce0053da34482e746e70681b7d1fc

Sam Magdy, UN: 20,000 foreign fighters in Libya are a 'serious crisis', AP, 2 December 2020, available at https://apnews.com/ 23
article/africa-libya-elections-north-africa-united-nations-faa14b50c17d2a462e755bd6e31f0709

Syrian Observatory for Human Rights, "Do Not Come to Libya...We Want to Return...Turkey Fooled Us": Syrian Mercenaries Regret 24

Joining War in Libya, 29 March 2020

Geir Moulson, Libya conference sees hope on elections, foreign forces, AP, 23 June 2021 25

مـا ورد نقلـت تركيا مقاتلين سـوريين جدد إلـى ليبيا في أبريل/نيسـان 2021، عندما وصـل 300 مقاتل إضافـي تدعمهـم تركيـا إلى البلاد. أقط أصـدرت الأطـراف المفاوضة في اجتمـاع يونيو/حزيـران 2021 في برليــن، بما فيها روســيا وتركيا، رسـالة تدعو إلى انســحاب تدريجي للقوات الأجنبيـة المتدخلة. أقل تزال حالـة الانســحاب الفعلـي غير واضحـة. ورغم انحسـار القتـال معظم العـام 2021 لكنـه تصاعد قبل الانتخابـات الرئاسـية التي جـرت في مايو/أيـار 2021. أق

في تقريرهـا الصـادر في أكتوبر/تشــرين الأول 2021، أشــارت بعثــة تقصـي الحقائــق في ليبيــا إلى أن المقاتليــن الســوريين الأجانــب يشــاركون فـي عمليــات قتاليــة لدعــم حكومــة الوفــاق الوطنــي وأن «مواطنيــن أتــراك ســـاهموا بشــكل فعــال بنشــرهم فــي ليبيــا». " كمــا أضــاف رئيس بعثــة تقصي الحقائــق أن «جميــع أطــراف النزاع، بمــا فيها الدول الأخــرى والمقاتلــون الأجانب والمرتزقــة، انتهكوا القانون الدولي الإنســاني، ولا ســيما مبادئ التناســب والتمييز، وارتكب بعضهم ممارســات قد ترقى لتشــكل جرائم حــرب». "

(2) تجنيد تركيا مقاتلين سوريين

أرســلت تركيــا مئــات المقاتليــن الســوريين إلى ليبيــا لأول مرة فــي يناير/كانــون الثانـي 2020. أفادت التقاريــر أنــه تم تجنيد مقاتلين من المعارضة الســورية، وخاصة من المحافظات الشــمالية لســـوريا، للقتــال إلــى جانــب الحكومــة الوطنية الليبية ضــد قوات الجنــرال حفتر في شــرق ليبيا.

أولاً: الدور التركي واستخدام الوسطاء

منذ بدء تجنيد المقاتلين السـوريين في نهاية عام 2019، اعتمدت تركيا بشـكل أساسـي على الجيش الوطنـي السـوري، وهـو التحالـف المدعـوم مـن تركيـا لمجموعـات المعارضة السـورية المسـلحة الناشـطة في شـمال سـوريا، وتم الاعتماد على الفصائل السـورية ذات الأغلبية التركمانية، بما فيها «لـواء السـلطان مـراد»، في الجـزء الأكبر من التجنيد. بحسـب المقابـلات التي أجراهـا المركز، كما أن لـواء سـليمان شـاه -الذي كان مقاتلوه يُعرفون أحيانًا باسـم «العمشـات»، نسـبةً لزعيـم الجماعة، أبو عمشـة- يشـكل دعامة رئيسـية ثانيـة للمقاتلين السـوريين في ليبيا.

بحلـول العـام الثاني مـن التدخل التركي فـي ليبيا، تم توسـيع التجنيد خارج الجيش الوطني السـوري. كمـا نُقـل أفراد سـوريين غير منتسـبين إلى جماعة مسـلحة منظمة إلـى ليبيا للمشـاركة فى القتال

USAFRICOM J22T, response to DoD OIG request for information, 20.2 NWA Supp 3, 17 April 2020 (cited in Lead Inspector General 26 (Report to the United States Congress, Jan 1, 202-Mar 31, 2020

Geir Moulson, Libya conference sees hope on elections, foreign forces, AP, 23 June 2021 27

Ahmed Elumami, Worst Tripoli fighting in a year shows limits of Libya peace push, 3 September 2021, available at https://www.creuters.com/world/africa/worst-tripoli-fighting-year-shows-limits-libya-peace-push-2021-09-03

^{29 —} مكتـب المفـوض الســامي لحقوق الإنســان تقرير البعثة المســتقلة لتقصي الحقائق في ليبيــا. 1 ، 48/83 / A / HRC / 48/83 أكتوبر/تشــرين الأول 2021. الفقرة 46.

OHCHR, All Parties to the Conflict in Libya, including Third States, Foreign Fighters and Mercenaries, Have Violated International 30 Humanitarian Law, and Some Have Also Committed War Crimes, Chair of Fact-Finding Mission on Libya Tells Human Rights Council, 7 October 2021, available at https://www.ohchr.org/EN/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=27625&LangID=E

Bethan McKernan and Hussein Akoush, Exclusive: 2,000 Syrian fighters deployed to Libya to support government, The Guardian, 15 31 January 2020, available at https://www.theguardian.com/world/2020/jan/15/exclusive-2000-syrian-troops-deployed-to-libya-to-support-regime. regime

مقابل رواتب شهرية، وإمكانية الحصول على الجنسية التركيـة أو الليبية، وغيرهـا من الحوافز.

كان لـدى «فيلـق المجـد»، إحـدى الجماعــات التابعــة للجيــش الوطنـي الســوري، مقاتلون فـي ليبيا، لكــن عندمــا اتصل باحثو المركز الســوري للإعــلام وحرية التعبير بهم مباشــرة، نفى قائــد فيلق المجد العســكرية إرســـال أي مــن مقاتلـي الجماعة إلى الخــارج إلى ليبيــا أو أذربيجــان، قائلاً: «ليــس لدينا أي مقاتليــن فــي ليبيا أو أذربيجان، ولم نشـــارك في أي عمل عســكري خارج الأراضي الســـورية، ولم يُطلب مقاتلين [إلــى الخارج]».

«يامــن تلجــو»، القائــد الميدانـي لفيلق المجد قــرب مطار مصراتة، حيــث يتواجد عشــرات من مقاتلي المجموعــة بحســب الشــهادات التي حصــل عليها المركــز رفض الرد علــى اتصالات المركز الســـوري للإعــلام وحريــة التعبيــر. قيما تؤكــد المعلومات التــي حصل عليها باحثــو المركز وجود عشــرات من عناصــر فيلق المجد فـــى محيط مطــار مصراتة.

كمـا قدمـت «فرقـة المعتصـم»، التابعة لـ «لـواء الحمـزة»، والذي ينـدرج أيضاً تحت مظلـة الجيش الوطنـي السـوري، مقاتليـن إلى ليبيا. اتصـل باحثو المركز السـوري للإعلام وحرية التعبير بالمسـؤول الإعلامـي للمجموعـة، الذي أقر بنشــر مقاتلين سـابقاً في ليبيـا، لكنهم قالوا: «لم يعــد لدينا أي وجود خـارج سـوريا، هدفنـا الوحيد هو محاربة قـوات الحكومة السـورية والجماعات المواليـة للحكومة».

ثانياً: الوعود المالية والحوافز الأخرى

بناءً على المقابلات التي أجراها المركز السـوري للإعلام وحرية التعبير ممثـلاً بمركز توثيق الانتهاكات في سـوريا، كان الوعـد بالتعويض المالـي الكبير السـبب الرئيسـي وراء اختيار المقاتلين للسـفر إلى ليبيا. كان الدافـع الثانـوي الـذي يتـم التصريـح به غالبـاً هو الوعـد بالجنسـية الليبية. أحـد المقاتلين السـابقين (ج. م.) قـال للمركـز إن المقاتليـن حصلوا على تعهداتٍ براتب شـهري مـن 800 إلى 1500 ولار أمريكـي خـلال تواجدهـم هنـاك، و40 ألـف دولار للعائلـة فـي حالـة الوفـاة. حسـب (ج. م.) وُعِد عناصـر «الشـرطة السـورية الحـرة» مـن المناطق التي تسـيطر عليها تركيـا والمعارضة في سـوريا بالجنسـية وتم منحهـا لهم. ق

وُعِـد آخـرون بتعويض أكبر لكنهم تلقوا أقل من ذلك بكثير. قال أحد الشـهود لمركز توثيق الانتهاكات في سـوريا إنه حصل على وعد بـ 4500 دولار شـهرياً، على أن يخصم منها 2500 دولار مقابل الطعام والمـاء والسـجائر ومكان النوم. كما طلب عـدد من المقاتلين بدفع جزء مـن التعويض المتفق عليه لعائلاتهـم. لكـن في حالة هذا الشـاهد، لم يحصل المسـتلم المعين في سـوريا علـى المبلغ المتفق عليـه. أن وأوضح مقاتل سـابق آخـر (م. ي.) أن «المحتاجين كانوا يأملون في الذهـاب للقتال [في ليبيا] لبضعـة أشـهر، فقـط لجنـي مبلغ مـن المال يسـمح لهـم بالعـودة والعيش حيـاة كريمـة». قال بعـض المقاتليـن أن سـفرهم إلـى ليبيـا كان علـى أسـاس وعود لم يتـم الوفـاء بها، هـذا وقد كلف آخـرون بـأدوار قتالية رغم تطوعهـم لأداء مهام إدارية أو أمنية أساسـية فقط.

³² يامن تلجو- مقابلة هاتفية أجراها باحث المركز السوري للإعلام وحرية التعبير في 23 أكتوبر/تشرين الأول 2020.

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017- 1 33

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017- 2 34

⁻ Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017 35

مقابلة أجراها الباحث في المركز السوري للإعلام وحرية التعبير بتاريخ 17 أكتوبر/تشرين الأول 2021.

تحـدث المركـز مـع مقاتـل سـابق فـي «لـواء سـمرقند» -أحـد التشـكيلات المشـاركة فـي عمليات قتاليــة فـي ليبيا- الــذي وصف التكتيـكات المخادعة وممارســة الضغوط من قبل قيـادة اللواء لدفع المقاتلين الســفر إلـى ليبيا:

قـرار حشــد اللــواء كان فـي البداية ســرا [...] واســتند إلى أوامر مــن المخابــرات التركية لقيــادة اللواء،
 ممثــلاً بزاهــر معــروف. فــي البداية، رفض بعــض مقاتلي اللــواء الذهاب إلــى ليبيا رغم الإغــراءات الكبيرة
 التــى تعرضــوا لها. ثم قــام قــادة الألوية بطرد بعــض من رفضــوا الذهاب. 61

ووصــف المقاتــل أيضاً كيــف طُرد المقاتلون الرافضون للســفر إلى ليبيا وعائلاتهم مــن منازلهم التي وفّرهــا لهم اللواء في عفرين بســوريا،

ثالثاً: آلية التحنيد والنقل إلى لسا

وفقاً لمقاتليان سابقين قابلهم مركاز توثياق الانتهاكات في ساوريا، تفاوض السلطات التركية معظم عمليات تجنياد وتساجيل المقاتلين إلى الجياش الوطني الساوري. تقوم فصائل الجياش الوطني الساوري. تقوم فصائل الجياش الوطني بتجنيد وتساجيل أساماء المقاتلين الذيان يوافقون على السافر إلى ليبيا وأرقام هواتفهم. بمجارد إكمال عادد معيان مان المقاتليان، يتام تقديام الأساماء إلى السالطات التركية. زعام أحد المصادر أن السالطات التركياة تفحص المقاتلين في غضون أسابوع. وبمجارد الموافقة، يتم إعلام مجموعاة المقاتليان بتارياخ ووقات المغادرة، وعادة ما كانوا يغادرون من مقر لواء السالطان مراد في معبار حوار/كلّاس الحدودي.

قــال مقاتلــون ســابقون لمركــز توثيــق الانتهــاكات فـي ســوريا إنــه لــم يتــم توقيــع عقــود مكتوبــة، وجميــع الاتفاقــات كانت شــفهية. أفادت بعض الجماعــات بتعرضها لضغوط مــن ضباط الارتباط العســكريين الأتــراك لإكمــال حصــص التجنيــد، وتم الضغــط على جماعة «أحرار الشــرقية» لإرســال أرقــام معينــة (تــم طلب ترشــيح 25 اســم)، إلا أن عــدم تجــاوب الجماعة أدى إلــى توتر بيــن الجانبين، وهــدد الجانــب التركي بوقف دفع رواتـب المقاتلين. أ، وفي يوليو/تمــوز 2020، فرضت تركيا حظراً على تجنيد الأطفال وكبار الســن قادرين على التســجيل للذهاب إلى ليبيــا منذ بدء التســجيل فــي نوفمبر/تشــرين الثاني 2019،

وفقـاً لمصـادر قابلها مركـز توثيق الانتهاكات في ســوريا، تتم عملية التجنيد من خـلال مكاتب الذاتية في كل فصيـل (معظمهـا تحـت مظلة الجيـش الوطني الســوري) والتـي تجمع أســماء المقاتلين الذيـن وافقوا على الذهاب إلى ليبيا، وترســلها إلى ضابط الارتباط العســكري فـي وزارة الدفاع التركية. بعدهـا يتــم التواصــل مع من وافق عليهــم «ضابط الاتصــال» ويتم تجميعهم في معبــر حوار/كلس فـي التاريــخ والوقــت المحدديــن. ثم يتــم نقــل المقاتليــن بالحافلة إلـى أنقرة عبــر غازي عنتــاب، قبل الســفر بالطائرات العســكرية التركية إلى ليبيا.

كمـا يتـم التجمع أحياناً في مقر الفصيل المسـلح ويذهب المقاتلون بشــكل جماعـي عبر حدود حوار/

³⁰ مقابلة أجراها الباحث في المركز السوري للإعلام وحرية التعبير في نوفمبر/تشرين الثاني 2020.

⁻ Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017 3

مقابلة أجراها الباحث في المركز السوري للإعلام وحرية التعبير بتاريخ 17 أكتوبر/تشرين الأول 2021.

⁻ Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017 38

مقابلة أجراها الباحث في المركز السوري للإعلام وحرية التعبير بتاريخ 17 أكتوبر/تشرين الأول 2021.

كلـس برفقـة عناصر من المخابـرات التركية. قـال جميع المقاتليـن تقريباً ممن قابلهـم المركز أنهم عبــروا الحــدود إلـى تركيـا عبر معبــر حوار/كلــس الحــدودي. وتوقف عــدد منهم فـي البداية فـي المقر قــرب عفريــن شــمال حلب، حيــث كان لدى جميــع فصائل الجيش الوطنى الســورى مقــرات هناك.

قــال أحــد المقاتليــن إنه وافق على الانضمام للقتال في ليبيا مع لواء ســليمان شــاه فـي المقر قرب عفريــن. ثــم انتظــر خمس ســاعات عنــد المعبر الحــدودي حتى تجمــع 150 شــاباً، الحصــة المطلوبة علــى مــا يبــدو في ذلــك الوقت. ثم اقتــاد عناصر مــن فصيل لواء ســليمان شــاه الرجال عبــر أنطاكيا إلــى مطــار غازي عنتاب العســكري، حيث اســتقلوا طائرة عســكرية تركية نقلتهم إلــى مطار مدني في العاصمة أنقرة."

قــال مقاتــل آخر مــن فرقة الحمزة في الجيــش الوطني لمركز توثيــق الانتهاكات في ســوريا، أن رحلته أيضــاً كانــت عبــر من معبــر حوار/كلس شــمال حلــب، قبل أن يُنقــل بالحافلــة إلى غازي عنتــاب، حيث غــادر علــى متــن طائرة مدنيــة. قال المقاتــل أن قوات حفتر اســتهدفت طائــرة عســكرية (وقد كانت تقــل أحــد أصدقائــه)، لذلــك كان المقاتلون حينها يســافرون إلى ليبيــا على متن طائــرات مدنية.

رابعاً: المهمات المحددة عند الوصول

وصفت مصادر عديدة وصول المقاتلين إلى ليبيا إلى قواعد عسـكرية تركية كانت معدة لاسـتقبالهم. تـم تجهيــز القواعــد بمهاجع عســكرية ومناطــق مخصصــة للاجتماعــات والتدريب. تواصــل الضباط الأتــراك مــع المقاتليــن من خــلال مترجمين ســوريين يجيــدون اللغة التركيــة. لدى الوصــول إلى هذه القواعــد، تــم توزيــع المقاتليــن على أســاس التكليفات قبــل نقلهم إلــى الخطوط الأمامية النشــطة بواســطة الآليات العسكرية.

أخبـر أحـد المقاتليـن مركـز توثيق الانتهاكات في ســوريا أنـه تم نقله إلـى مطار معيتيقـة الدولي خارج طرابلـس مباشـرة علـى متـن طائـرة مدنيـة، ثم تـم إيواؤه فـي مقر فـي قطاع نــادي الفروسـية في طرابلـس. هنــاك تلقــى أوامر بأن مهامه ستشــمل القتال للســيطرة علـى مطار طرابلـس. قيل له إن الضبــاط الأتــراك لن يشـــاركوا فـي العمليات القتالية وأن الــدور التركي يقتصر علـى نقل المقاتلين وتزويدهــم بالأســلحة والمعــدات والتدريـب. قــال عــدد مــن المقاتليـن الذيــن قابلهــم مركــز توثيــق الانتهــاكات فـي ســـوريا أن مهامهــم تضمنــت عمليــات قتالية فورا ضــد قوات خليفــة حفتر.

زعــم أحــد المقاتليــن أنــه تمركــز في مطــار طرابلــس الذي وصفــه بأنــه قاعدة عســكرية تركيــة. قال مقاتــل آخــر تــم إرســاله إلى مدينــة بنغــازي إن وحدته مكلفة بحراســة المنشــآت وأن الجيــش التركي «لم يشــارك فــى الأعمــال العدائية». ° ً

⁻ Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017 39

مقابلة أجراها الباحث في المركز السوري للإعلام وحرية التعبير بتاريخ 17 أكتوبر/تشرين الأول 2021.

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017-1 40

(3) تجنید روسیا مقاتلین سوریین

أولاً: الدور الروسي واستخدام الوسطاء

تمكـن المركـز الســوري للإعلام وحريــة التعبير مــن خلال المقابــلات التـي أجراها من التوصــل إلى أن الشــرطة العســكرية الروســية قامت بعمليات تجنيد مباشــرة في درعا وأجزاء من جنوب ســوريا من ديســمبر/كانون الأول 2019. أما في مناطق أخرى، أجرى وســطاء ســوريون محليون - ولا ســيما أفرع المخابــرات الســورية ومســؤولو التجنيــد المفوضون - عملية التجنيــد بـ «دعم» المتعاقد العســكري الروســى مجموعة فاغنر. 4

أفاد مركز توثيـق الانتهاكات في سـوريا أن أولـى المحافظات التي بـدء فيها التجنيد لصالح روسـيا، كانـت ديـر الـزور شـرقاً ودرعـا والقنيطرة فـي الجنـوب حيث نسـق ممثلو فاغنر بشـكل مباشـر مع رئيس شـعبة المخابرات العسـكرية العميد لـؤي العلي، لتنظيم تجنيد المقاتلين من خلال وسـطاء فـي محافظـة القنيطرة. أما فـي الصنمين، وهي مدينة صغيرة في محافظة درعا، ونسـق مسـؤولو الجيش والمخابرات العسـكرية التجنيد المحلي بدعم روسـي. شـارك بشـكل كبير في التجنيد وسيم قائـد «لـواء بـركان حـوران» أحـد تشـكيلات المعارضـة قاسـم الزرقـان، الـذي كان يشـغل منصـب قائـد «لـواء بـركان حـوران» أحـد تشـكيلات المعارضـة المسـلحة وانضـم لاحقـاً إلـى فـرع الأمـن العسـكري عقب التسـوية وشـكّل قـوات محليـة تعمل لصالـح القـوى الأمنيـة في محافظـة درعا، وكما تم التنسـيق مـع علاء جمـال اللباد، قائـد مجموعة محليـة أخرى مرتبطـة بالمخابرات العسـكرية. قـه

أمـا فـي دير الزور فقد تولت الشـرطة العسـكرية الروسـية، مهمة تجنيـد المقاتلين للقتـال في ليبيا، وتحولـت مراكـز الشـرطة العسـكرية الروسـية فـي مدينتي ديـر الـزور والمياديـن إلى مقـرات لتجنيد المرتزقة، حيث يتم تسـجيل الشـخص الراغب بالقتال عبر الوسـطاء، وهم عادة قادة من ميليشيات "الدفـاع الوطني" مثل تيسـير الظاهر أ محمود عبد العزيز قائد "ميلشـيا الحسـن" فـي محكان، وعبد الهـادي اللافـي فـي ريـف المياديـن، وفـراس العراقيـة في ديـر الـزور. ويطلب مـن المجنديـن إحضار توصيـة مـن شـخص مرتبـط بأحـد أقسـام المخابـرات. ليتـم نقلهـم بعدهـا إلـى قاعـدة حميميـم العسـكرية الروسـية ومنحهـم «بطاقة مهمـة خارجية».

بحسب وكالـة أنبـاء السـويداء 24، بـدأ «الحزب الوطني السـوري للشـباب» فـي يناير/كانـون الثاني 2020 بتجنيـد سـوريين فـي محافظـة السـويداء للقتـال نيابـة عـن الـروس. حتى أن السـويداء 24 نشــرت عـن حصولهـا على تسـجيلات صوتية ووثائق أخـرى تظهر زعيم فـرع الحزب الوطني «شــبلي الشـاعر» يقـود حملة التجنيد، ويغري الشـباب للقتـال في ليبيا في إطار مجموعـة فاغنر مقابل إلغاء السـجلات الجنائيـة والعفو عـن التهرب من التجنيد. وفـي محافظة القنيطرة، أشــرف العميد طلال العلـي مـن فرع المخابرات العسـكرية في سعسـع علـي التجنيد.

Record Number- SCM_VDC_OPR_W/S_20-0007 41

مقابلة أجراها الباحث في المركز السوري للإعلام وحرية التعبير بتاريخ 23 أكتوبر/تشرين الأول 2020

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0007 43

⁴⁴ قُتل الظاهر ولواء روسي بانفجار لغم في أغسطس/آب 2020 قرب حقل التيم النفطي شرقي دير الزور .

ثانياً: الوعود المالية والحوافز الأخرى

بحسـب مـا توصل إليه المركـز، عُرض على بعض المجندين الاختيار بين عقد لمدة 3 أشـهر لحراسـة المنشـآت العســكرية الروســية في ليبيـا مقابـل 1000 دولار شـهرياً أو عقد لمدة عـام مقابل 2000 دولار شـهرياً. وفقــاً لأحــد المجنديــن الــذي قابلــه مركـز توثيق الانتهــاكات في ســوريا، ث يمكــن إدراج الســوريين الذيــن بقــوا فــي الخدمــة العســكرية الإجباريــة تحــت قيــادة الفرقــة 217 التابعــة للجيش الســوري، لــذا فــان الوقت الــذي يقضونه فــي ليبيا سيحســـب ضمن متطلبــات الخدمــة الإجباريـة.

وثّق مركز توثيق الانتهاكات في ســوريا حادثة واحدة على الأقل ألا أكتشــف فيها المقاتلون الســوريون أن مهامهــم تنطــوي علــى درجة أو نــوع من القتال يختلف عمــا هو موصوف في عقودهــم. في أبريل/ نيســان 2020، رفــض المجندون الذين وصلوا إلى مقر الكتيبة 18 الانتشــار فــي ليبيا وعادوا إلى ديارهم بعــد أن علمــوا أنهــم ســيقاتلون إلــى جانب قــوات الجنــرال حفتر. كمــا أجرى مركــز توثيــق الانتهاكات فــــ ســوريا مقابلــة مــع أحد الأشــخاص في محافظة الســويداء، يعمل كســائق لســيارة أجــرة، كان يتقاضــى عمولــة مقابــل تجنيد ركاب شــباب. ادعى أن لديه معلومــات من المجندين الذيــن عادوا إلى ســوريا مــن ليبيا في إجــازة. قال إنهم كانوا يُمنحون إجازة كل أربعة أشــهر، وأنهم مُنحوا خيار حراســة حقــول النفــط مقابل 1000 دولار شــهرياً أو التطوع في مهام قتالية مقابل 4000 دولار شــهرياً تقريباً لكل شــخص. أن في درعا، قام وســيط روســي مقره مركز قيادة الفرقة التاســعة في الصنمين بتنفيذ عقــود مقاتلين مجندين.

ثالثاً: النقل إلى ليبيا والمهام العسكرية المحددة

ســلك المقاتلــون المدعومون من روســيا طرقــاً مختلفة إلى شــرق ليبيا. أن نُقل بعضهــم من قاعدة حميميــم الجويــة، بينما ســافر آخرون من دمشــق على متــن طائرات أجنحة الشــام. وفقــاً لعديد من المقاتليــن، دربــت مجموعة فاغنــر معظم المقاتليــن المجندين. وكانت المهمات القتالية والحراســة تحت إشــراف عناصرها. وأفادت التقارير أن المجموعة الأولى المكونة من 90 مقاتلاً ســورياً ســافرت إلــي شــرق ليبيا لحماية المنشــآت النفطية في 12 أبريل/نيســان 2020. تم التعاقــد مع معظم هؤلاء المقاتليــن علــي مبلغ 1000 دولار شــهرياً، مع تعويض إضافي قدره 25 ألـف دولار لعائلات المصابين أو القتلــي أثناء الخدمة.

في يونيو/حزيــران 2020، وصل 80 مقاتلاً ســـورياً إلى معســكر تدريب روســي في حمص، ثــم نُقلوا الى قاعـــدة حميميــم قبــل التوجه الــى القاهرة، ومــن ثم نقلتهــم المخابــرات المصرية إلى حقــول الجوف النفطية شـــرقي ليبيا. ¹⁹ عند وصولهم، تم إبلاغ المقاتلين بأنهم ســيتقاضون 300 دولار شــهرياً فقط لحراســة المنشــآت النفطيــة التي تســيطر عليها روســيا، وليس المبلــغ الموعود البالــغ 1000 دولار شــهرياً. أشــارت تقاريــر أخــرى إلى أن مقاتلين نُقلوا مباشــرة إلى ليبيا في طائرات شـــعن روســية. 50

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0001-1 45

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017-1 46

Record Number- SCM_VDC_OPR_W/S_20-0001.(أ.) مقابلة مع

مقابلة أجراها باحث المركز السوري للإعلام وحرية التعبير في 10 سبتمبر/أيلول 2020.

^{48 —} ادعى مسؤولون في الجيش الليبي أن طائرات شحن روسية أنزلت مقاتلين سوريين في مطار سرت في 3 أكتوبر/تشرين الأول 2020.

Record Number- SCM_VDC_OPR_W/S_20-0007 on October 22, 2020. Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_20-0002 49

⁵⁰ ادعى مسؤولون في الجيش الليبي أن طائرات شحن روسية أنزلت مقاتلين سوريين في مطار سرت في 3 أكتوبر/تشرين الأول 2020.

Open Sources - File No: SCM_VDC_OPR_W/S_20-0001

كمــا حصــل المركــز الســـوري للإعــلام وحريــة التعبيــر علــى وثائــق تثبــت التــورط المباشــر لشـــركة «الصيـــاد» أنّ التــي تعلن عن نفســـها كشـــركة حماية وأمن، في نقل مقاتلين ســـوريين إلــى ليبيا. يعتقد المركــز الســـوريين للإعـــلام وحرية التعبير أن رئيس الشـــركة، فــواز ميخائيل جرجس، من أبرز الســـوريين المســـؤولين عــن تجنيد المقاتليــن الســـوريين للقتال فــي الخارج. أنّ

رابعاً: رد الفعل المحلى

بعـد نحو أربعة أشـهر من بدء روسـيا في تجنيد السـوريين للقتال في ليبيا، أصـدرت عدة مجموعات في محافظـة درعـا بياناً يديـن تجنيد الشـباب من منطقتهـم للقتال في الخـارج. دعا البيـان، الصادر في 26 أبريل/نيسـان 2020، إلـى رفض قيـام المخابرات العسـكرية في درعا بالتجنيـد لصالح الروس: «ننبـه أبناءنـا المغـرر بهـم وهـم أهل النخـوة والرجولة والفروسـية لرفـض مثل هذه الدعـوات حيث الغايـة الأولـى منهـا تفريغ حـوران من شـبابها وفلـذة أكبادهـا ليطبق عليهـا المعتـدي ويعيث بها فسـاداً وتحويلهم لشـذاذ آفاق قتلـة مأجورين». قم فسـاداً وتحويلهم لشـذاذ آفاق قتلـة مأجورين».

⁵ شركة الصياد، مسجلة في السجل التجاري برقم 9765 وتاريخ 17 مارس/آذار 2017، ومقرها السقيلبية في حماة.

⁵² رغـد الحـاج، «وثائـق مسـرية تكشــف دور النظام في إرســال المقاتلين إلى ليبيــا.. تعرف على بنود العقــد ومن هو فواز ميخائيــل جرجس؟»، 24 يونيو/حزيــران 2020، المورد، <u>متاح هنا</u>

⁵³ بيان رفض واستنكار، 26 أبريل/نيسان 2020، <u>متاح على موقع</u> المركز السوري للإعلام وحرية التعبير منذ نوفمبر/تشرين الثاني 2020.

الفصل الثالث : تجنيد مقاتلين سوريين في ناغورنو كاراباخ



(1) السياق العام للنزاع

في 27 ســبتمبر/أيلول 2020، شــنت أذربيجان هجوماً عســكرياً واســعاً علـى منطقة ناغورنــو كاراباخ المتنازع عليها والخاضعة لســيطرة آرمينيا. 5 منذ تســعينيات القرن الماضي والتي شــهدت أكثر من مــرة توتــراتٍ عســكريةً، كان آخرها عام 2016. 5 وقــد انتهى الهجوم الآذري بوقف إطلاق النار بوســاطة روســية في 10 نوفمبر/تشــرين الثاني 2020 بعد ســتة أســابيع من النزاع المســلح. ونجحت أذربيجان إلــى حــد كبير في تحقيق هدفها، حيث ســيطرت على جزء كبيــر من منطقة ناغورنــو كاراباخ والمناطق المحيطــة بها، والتــي كانت جميعها تحت ســيطرة أرمينيا. 50

في ذلـك الوقـت، نفى مســؤولو أذربيجـان اســتخدام مرتزقـة أو مقاتليـن أجانـب في النــزاع. أثبت المحققــون الدوليــون وجماعــات المراقبـة الســورية وجــود مقاتليــن ســوريين أجانـب على جانبـي النــزاع بنــاءً على تحليــلات على وســـائل التواصــل الاجتماعــي وتحقيقــات مفتوحة المصـــدر. وصفت إحــدى الذيــن عملــوا فــي التحليــل، إليزابيث تســـوركوف، اســتخدام المقاتلين الســوريين بأنــه «وقود للمدافــع»، مضيفــة أنهم فــى فقر مدقع «لــذا فهم على اســتعداد للذهاب والمخاطــرة بحياتهم». "أ

Ed Butler, The Syrian mercenaries used as 'cannon fodder in Nagorno-Karabakh', BBC, 10 December 2020, available at https://www.55238803
.bbc.com/news/stories-55238803

International Crisis Group, The Nagorno-Karabakh Conflict: A Visual Explainer, 8 January 2021, available at https://www.crisisgroup. 55
org/content/nagorno-karabakh-conflict-visual-explainer

International Crisis Group, The Nagorno-Karabakh Conflict: A Visual Explainer, 8 January 2021, available at https://www.crisisgroup. 56
org/content/nagorno-karabakh-conflict-visual-explainer

In October 2020, Azerbaijan President Ilham Aliyev told FRANCE 24, "We don't have Syrian mercenaries". France 24, Video: 'We don't 57 have Syrian mercenaries': Ilham Aliyev speaks to France 24, 15 October 2020, available at https://www.france24.caom/en/video/20201015-we-don-t-have-syrian-mercenaries-ilham-aliyev-speaks-to-france-24. The Turkish Ambassador to London, Umit Yalcin, responded to a BBC inquiry about Turkish-backed foreign fighters being used in the conflict, claiming "of course [the] claims are baseless." Ed Butler, The Syrian mercenaries used as 'cannon fodder in Nagorno-Karabakh', BBC, 10 December 2020, available at https://www.bbc.com/news/stories-55238803

Ed Butler, The Syrian mercenaries used as 'cannon fodder in Nagorno-Karabakh', BBC, 10 December 2020, available at https://www.. 58
bbc.com/news/stories-55238803

يعتقــد المحلل العســكري، مايكل كوفمان، رئيس برنامج روســيا في «مركز البحوث العســكرية»، أن المقاتليــن الســوريين اســـتُخدموا لتقليــل الخســائر في صفــوف القــوات المتحاربة. ْ قَ

انتشــر المقاتلــون الســوريون المدعومــون مــن تركيــا بشــكل أساســي على طــول الجانــب الجنوبي للتقــدم الأذربيجانــي، وهي منطقة تشــهد قتالاً عنيفاً نســبياً وخســائر كبيــرة. ** قــدّرت تقارير حقوقية مقتــل أكثــر مــن 500 مقاتل ســورى بحلــول ديســمبر/كانون الأول 2020. **

(2) تجنيد تركيا مقاتلين سوريين للقتال في ناغورنو كاراباخ

في ســبتمبر/أيلول 2020، مع بدايــة هجوم أذربيجان على ناغورنــو كاراباخ، بدأت تركيــا بتجنيد مقاتلين ســـوريين للقتــال إلى جانب الحكومــة الأذربيجانية ضد أرمينيــا في منطقة كارابــاخ المتنازع عليها. ْ *

أكـدت مقابـلات مركـز توثيق الانتهـاكات في ســوريا والتقاريـر العلنية في ذلـك الوقـت أن عديداً من المقاتليـن الســوريين الذيـن جندتهـم تركيـا تقدمـوا بطلـب للقتـال من خـلال الجماعات المســلحة الســورية المنضويـة تحـت مظلـة الجيش الوطني الســوري المدعوم مــن تركيـا. أو وكان بعضهم قد ســجل للذهــاب إلـى ليبيا ولكـن تم إعــادة توجيههم إلـى أذربيجان للقتــال مقابل ما يقــرب من 2000 ســجل للذهــاب أن في المجمــوع. ورد أن حوالـي 1500 إلـى 2000 رجــل ســوري جندتهم تركيـا للقتال في أذربيجــان، وســافر هــؤلاء المقاتلــون إلى منطقــة النزاع في طائــرات عســكرية تركية. أن

أفاد مركز توثيق الانتهاكات في ســوريا أنه في أوائل أغســطس/آب 2020، طلبت وزارة الدفاع التركية من الجيش الوطني الســوري ترشــيح مقاتلين للســفر إلى أذربيجان للمشــاركة في القتال ضد قوات الحكومــة الأرمينيــة. أمــرت قيــادة الجيــش الوطنـي الســوري اثنتين مــن أكبــر الجماعات المســلحة المكونــة لهــا -لــواء الســلطان مــراد وفرقة حمــزة- بتقديم قائمــة بالأســماء. أق كما تــم الاعتماد على فيلــق المجــد لتقديــم المقاتلين. كما هــو الحال مــع تجنيدها للمقاتلين الســوريين في ليبيــا، يبدو أن تركيــا فضلــت مقاتلين من التشــكيلات التي يهيمــن عليها التركمان الســوريون.

⁵⁹ المصدر السابق

⁶⁰ المصدر السابق

Syrian Observatory for Human Rights, Death toll of mercenaries in Azerbaijan is higher than that in Libya, while Syrian fighters 61 ./given varying payment, December 3, 2020, available at https://www.syriahr.com/en/194516

Mercenaries in and around the Nagorno-Karabakh conflict zone must be withdrawn - UN experts | OHCHR 62

Ed Butler, The Syrian mercenaries used as 'cannon fodder in Nagorno-Karabakh', BBC, 10 December 2020, available at https://www.63.bbc.com/news/stories-55238803

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017-1 64

Ed Butler, The Syrian mercenaries used as 'cannon fodder in Nagorno-Karabakh', BBC, 10 December 2020, available at https://www. 65
bbc.com/news/stories-55238803

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017, October 17, 2021 66

وفقــاً لمــا توصل إليــه مركز توثيق الانتهاكات في ســوريا، طلبــت وزارة الدفاع التركيــة مجموعة أولية مــن 450 مقاتــلاً و 50 ضابط. قــدم الجيش الوطني الســوري المقاتلين والضبــاط المطلوبين، الذين ســافروا إلــى مطار غازي عنتاب، ثم نُقلوا إلى القواعد العســكرية التركية على طــول نهر أراس بالقرب مــن الحــدود الأذربيجانيــة الإيرانيــة. بحســب مــا ورد، وُضع الضبــاط والمقاتلــون هناك «تحــت قيادة الجيش التركى». "أ وكانت النسبة الأكبر منهم من الفصائل التالية:

تجنيد تركيا مقاتلين سوريين للقتال في ناغورنو كاراباخ



يتبع إلى	المجموعة/الفصيل
الجيش الوطني السوري (الفيلق الثاني)	فيلق الرحمن
الجيش الوطني السوري (الفيلق الثاني)	لواء السلطان سليمان شاه
الجيش الوطني السوري (الفيلق الثاني)	فرقة السلطان مراد
الجيش الوطني السوري	أحرار الشرقية
الجيش الوطني السوري (الفيلق الثاني)	فرقة الحمزات

أولاً: الوعود المالية والحوافز الأخرى

جنــدت تركيــا والجيــش الوطنـي الســوري أيضــاً مدنييــن ســوريين لا ينتمون إلـى الجيــش الوطني أو جماعــات مســـلحة أخــرى. وصــف المقاتلــون الســابقون الذيــن قابلهــم مركــز توثيق الانتهــاكات في ســـوريا جميعـاً دوافعهم للتســجيل بســبب التعويضات المالية الموعودة في المقام الأول. بحســب مــا ورد، عرضــت المجموعــات التابعة للجيش الوطني الســوري علــى المجنديــن 800 دولار إلى 2000 دولار شــمرياً، مــع وعــد بتعويضــات للعائلات تبلــغ 75000 دولار في حالــة الوفاة.

عنـد وصولهــم إلـى أذربيجان، تغيـر ما قيـل للمقاتلين الســوريين أنهم سـيفعلونه عدة مـرات. أخبِر بعض المجندين على الأقل قبل مغادرتهم بأنه ســيتم تكليفهم بمهمة حراســة القواعد العســكرية التركيــة فـي أذربيجان، ثم أخبِروا لاحقاً بأنهم «سيحرســون الحدود مع الجيــش التركي»، ومن ثم أنهم ســوف «يقاتلــون جنباً إلى جنب مــع الجيـش التركي فـي أذربيجان». "أ فقط عند وصولهــم إلى أذربيجان اكتشــف عديــد من المجنديــن أنهم سيشــاركون في قتال مباشــر بمفردهــم، دون الجيــش التركي. "أ فــاد بعــض المقاتليــن بأنــه تم تحفيزهــم للاســتيلاء على الأســلحة والذخيــرة وغيرها مــن المعدات أثنــاء المعركة وتســليم أي غنائم عســكرية يتم الاســتيلاء عليه للجيــش التركي. "أ

ثالثاً: الجدول الزمني

في 29 أيلــول /ســبتمبر 2020، انخرطــت المجموعة الأولــى من المقاتلين الســـوريين الذيــن جندتهم تركيــا فــي قتــال ضد القـــوات الأرمينية. تــم الإبلاغ عن ثــلاث وفيات ذلك اليــوم.⁷ تصاعد تواتر وشـــدة القتــال بســرعة. في غضون أســـبوع واحــد، قُتل مــا لا يقل عن تســعة مقاتلين ســـوريين آخرين في.⁵⁷

في 1 أكتوبر/تشــرين الأول 2020 طلبــت وزارة الدفاع التركية 700 مقاتل ســوري إضافي. قدم الجيش الوطنــي أســماء 1400 مقاتــل، وافقــت وزارة الدفــاع التركية عليهم جميعـــاً ورتبت نقلهــم عبر حافلة مــن غــازى عنتاب إلــى أنقرة ثم بالطائرات العســكرية إلى المعســكر التركى فــى أذربيجان.¹⁷

ثالثاً: سوء معاملة المقاتلين

وصف أحد المقاتلين الســابقين في الجيش الوطني الســوري الذي كان متمركزاً في المعسكر التركي فـي أذربيجــان للمركــز الســوري للإعــلام وحرية التعبيــر المعاملة الســيئة جــداً للمقاتلين الســوريين. قــال إن المقاتليــن طلــب منهــم دفــع مبالغ باهظــة للإيجــار والطعام والإمــدادات وتــم منعهم من

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017-1 68

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017 69

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017 70

^{71 —} وهــم محمــد شــعلان عبــد الرزاق 41 عام من الأتارب، وحســين طلحــة 32 عام من عنجرة بريف حلــب، ومحمود نجار 24 عام مــن مارع بريف حلب. قاعدة بيانات مركــز توثيق الانتهاكات.

⁷² تضم قائمة القتلى السوريين التسعة عبد الحنان العبد الـرزاق 22 عام مـن ريف حلـب. النقيب كنان فـرزات 34 عـام من الرسـتن في ريف حمـص. ياسـر فـرزات 35 عـام من الرسـتن في ريف حمـص. ياسـر فـرزات 35 عـام من مدينـة الرسـتن في ريف حمـص. بـلال الطيباني 20 عـام من ريـف حمص. وليد الأشـتر 33 عـام من الرسـتن في ريف حمـص. محمـد خالـد الشـحنة 29 عـام مـن معـرة النعمـان في ريـف إدلـب. حسـن أبـو قاسـم الزغلـول 31 عام مـن الحجر الأسـود في ريف دمـص. أحمـد فـراس لحلـح، 28 عام مـن الحجر الأسـود في ريف دمشـق. أحمـد فـراس لحلـح، 28 عام مـن بلدة الرسـتن بريف حمص. ابراهيـم احمد جمعـة 25 عام من الرسـتن بريف حمص. زعمت شـهادة أخرى حصـل عليهـا مركـز توثيق الانتهاكات في سـوريا أنه «حسـب آخر الإحصائيـات، بلغ عدد القتلى السـوريين هنـاك 54. وتحاول قيـادة الجيش الوطني إخفـاء أسـمائهم، خاصـة بعـد تصريحـات الرئيس التركـي ونائبه التي تنفي إرسـال تركيـا مقاتلين سـوريين إلى أذربيجـان». قاعدة بيانـات مركز توثيق الانتهاكات.

⁷³ مراسل مركز توثيق الانتهاكات في سوريا، في تركيا، حول آلية التوظيف.

السـفر إلـى المدن المجاورة لشـراء المزيد مـن الموارد بأسـعار معقولة. ۗ ^

في أواخر سـبتمبر/أيلول 2020، ظهـر فيديو على الإنترنت لمقاتلين سـوريين في أذربيجـان يحتجون أخلاط الأوضاع السـيئة تحت القيـادة التركية. في الفيديو، ادعـى المقاتلون أن احتجاجهم شـمل أكثر مـن 500 مقاتـل سـوري تـم إحضارهم إلـى أذربيجان بموجـب وعود كاذبـة، بما فيها الوعـد بتعويض قـدره 2000 دولار شـهرياً لـم يتـم دفعه أبـداً. أُعيـد المقاتلون إلى سـوريا بسـبب الاحتجـاج، رغم أن بعضهـم سُـجن في أذربيجان أو سـوريا بسـبب الاحتجـاج. لم يقل جميـع المقاتلين السـوريين إنهم وضعـوا في مواقـع قتاليـة. قال بعـض المقاتليـن إنهم قامـوا بحراسـة المرائب العسـكرية لمدة ثلاثة أشـهر فقـط قبل العـودة بأمان إلى سـوريا. 50

(3) تجنيـد روسـيا مقاتليـن سـوريين للقتـال فـي ناغورنـو كاراباخ

بحسب تقاريبر، جندت روسيا مقاتلين سوريين لدعم القوات الأرمينية في النزاع «بالتواطؤ مع الحكومة السورية». " تم جلب المجندين في الغالب من محافظتي حمص ودير الزور عن طريق الفيلـق الخامـس السوري. " نظمت روسـيا ما لا يقـل عن خمس عمليـات نقل عسـكرية لمقاتلين كان بعضهـم مجنـداً للقتال في ليبيا وأعيد توجيههم بشـكل غير متوقع إلى ناغورنو كاراباخ. بصرف النظـر عـن تجنيـد وتحـركات المقاتليـن الذين نظمتهم روسـيا، سـافر بعـض الأرمن السـوريين من بيـروت للتجنيـد كمقاتلين متطوعيـن لدعم الجيـش الأرميني."

بعكـس تركيـا، قامـت القوات الجوية الروسـية والشـرطة العسـكرية بنقـل المقاتلين مباشـرة من سـوريا عبر قاعدة سـوريا إلـى منطقة النـزاع. نقلت طائرات عسـكرية روسـية بعـض المقاتلين من سـوريا عبر قاعدة حميميـم العسـكرية الجوية مباشـرة إلـى إريبونـي بأرمينيا. سـافر مقاتلون آخرون من مطار دمشـق الدولـى إلـى أرمينيا فـى طائرات أجنحة الشـام. "ق

تم دمج المقاتلين الســوريين الذين جندتهم روسـيا بشــكل شــكلي في الحملة العســكرية الأرمينية. أولئــك الذيــن وصلــوا لأول مــرة إلــى يريفــان، العاصمــة الأرمينيــة، حصلوا علــى زي الجيــش الأرميني والأعــلام الأرمينيــة ليحتفظــوا بهــا. أفاد البعــض بأنهــم تمركزوا في منشـــآت حراســة وطُلب منهم ترجمــة اتصــالات عربية تــم اعتراضها من قبل «مقاتلين ســوريين مرتزقة جندتهم تركيــا». أفاد هؤلاء المقاتلــون أنهــم حصلــوا على تعويض قدره 1500 دولار شــهرياً عن شــهرين مــن العمل. "

وُضِع المقاتليــن الآخريــن فــي مواقــع قتاليــة أكثــر خطــورة على طــول الخطــوط الأمامية. ســجلت «ســـوريون من أجل الحقيقة والعدالة» مقتل 10 مقاتلين ســوريين جندتهم روســيا خلال هذه الفترة،

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017 74

Ed Butler, The Syrian mercenaries used as 'cannon fodder in Nagorno-Karabakh', BBC, 10 December 2020, available at https://www. 75
bbc.com/news/stories-55238803

⁷⁶ روسيا تجند مقاتلين سوريين في أرمينيا. 8 ديسمبر/كانون الأول 2020، سوريون من أجل الحقيقة والعدالة. <u>متاح هنا</u>.

⁷⁷ روسيا تجند مقاتلين سوريين في أرمينيا. 8 ديسمبر/كانون الأول 2020. سوريون من أجل الحقيقة والعدالة. <u>متاح هنا</u>

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017-1 78

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_20-0003 79

⁸⁰ روسيا تجند مقاتلين سوريين في أرمينيا. 8 ديسمبر/كانون الأول 2020. سوريون من أجل الحقيقة والعدالة. متاح هنا

Record Number -SCM_VDC_OPR_W/S_21-0017-1 81

وإصابـة مـا لا يقــل عن 40 آخرين. ُ أعيدت جثث مقاتلين ســوريين إلى مستشــفى حمص العســكري ومستشــفى طرطــوس العســكرى في طائرات روســية عائدة إلــي قاعدة حميميــم الجوية. ْ أُ

الفصل الرابع : إرســال محتمل لمقاتلين ســوريين إلى مناطق نزاعات أخرى



لا يبـدو أن انتهـاء النزاعـات في ليبيا وناغورني كارابـاخ خفف من الطموحات الروسـية والتركية لتجنيد مقاتلين سـوريين لإرسـالهم إلى النزاعات خارج سوريا. في ديسـمبر/كانون الأول 2020، ظهرت تقارير غيــر مؤكــدة عــن قيام روسـيا بتجنيد مقاتلين ســوريين لـ «حراســة المنشــآت النفطية» فــي فنزويلا، ووعدت برواتب ســخية. **

خــلال انســـحاب القوات الأمريكية من أفغانســتان عــام 2021، ظهــرت تقارير تفيد بــأن تركيا تطوعت لتولــي الأمــن في مطــار كابول. ** قبل التخلــي ** عن هذه المهمــة في أغســطس/آب 2021. في يونيو/ حزيــران 2021، أفــادت تقاريــر أن ممثليــن عــن تركيــا طلبــوا مــن فصائــل الجيــش الوطنــي الســـوري

⁸² بتواطــؤ "حكومــي ســـوري" شــركة أمنيــة روســية تجنِّــد آلاف الســـوريين كمرتزقــة للقتــال فـي ليبيــا إلــى جانــب "حفتــر "حفــر" «كومــي ســـوري» شــركة أمنيــة روســية تجنِّــد آلاف الســـوريين كمرتزقــة للقتــال فـي ليبيــا إلــى جانــب "حفتــر" شــركة أمنيــة روســية تجنِّــد آلاف الســـوريين كمرتزقــة للقتــال فــي ليبيــا إلــــ جانــب "حفتــر" شــركة أمنيــة روســية تجنِّــد آلاف الســـوريين كمرتزقــة للقتــال فــي ليبيــا إلــــ جانــب "حفتــر" شــركة أمنيــة روســية تجنِّــد آلاف الســـوريين كمرتزقــة للقتــال فــي ليبيــا إلــــ جانــب "حفتــر" شــركة أمنيــة روســية تجنِّــد آلاف الســـوريين كمرتزقــة للقتــال فــي ليبيــا إلــــ جانــب "حفتــر" شــــ كله المتحدد ا

⁸³ متواطؤ "حكومي سوري" شركة أمنية روسية تجنّد آلاف السوريين كمرتزقة للقتال في ليبيا إلى جانب حفتر " 83 متواطؤ "حكومي سوري" شركة أمنية روسية تجنّد آلاف السوريين كمرتزقة للقتال في ليبيا إلى جانب حفتر " مراه! الله السوريين كمرتزقة للقتال في ليبيا إلى جانب حفتر " مراه! الله السوريين كمرتزقة للقتال في ليبيا إلى جانب حفتر " مراه! 48% مراه! الله السوريين كمرتزقة للقتال في ليبيا إلى جانب حفتر " مراه! 48% مراه!

<u>Turkey determined to run Kabul airport despite Taliban advances' | Daily Sabah'</u> 85

Turkey drops Kabul airport plans but will assist if Taliban ask -sources | Reuters 86

الاســتعداد لنشــر 2000 إلـى 2600 مقاتــل ســوري فـي أفغانســتان. ُ وكانــت تركيا ُ تخطــط لتجنيد ســوريين باســتخدام عقــود مكتوبة مع شــركات أمنية خاصــة تركية. علــى أن يحصــل المقاتلون على 2000 إلــى 3000 دولار شــهرياً.

في 30 مـــارس/آذار 2022 أفـــادت هيئــة الإذاعة البريطانية- بي بي ســي ُ أن روســيا تقول إنها ســجلت نحو 16000 مجنداً من الشـــرق الأوســط للقتال مع قواتها في أوكرانيا، وقد غمرت وســـائل التواصل الاجتماعــي في ســـوريا طلبات لأشــخاص للانضمـــام إلى القوات الروســية مقابل ما يصـــل إلى 7000 دولار.

بالإضافـة إلى ذلك، يدعي مســؤولو المخابــرات الأوروبية، والمخابــرات العســكرية الأوكرانية، مرددين ادعــاء المرصــد الســـوري لحقــوق الإنســـان، أن 40 ألــف ســـوري ســـجلوا أنفســهم للقتال إلــى جانب روســـيا. يتقاضــى أولئــك الذين ذهبــوا للقتال راتباً يتــراوح بيــن 600 دولار و 3000 دولار، حســـب الرتبة والخبرة. °°

التوصيات

أ. الحكومة السورية

- * إلغـاء المرسـوم التشـريعي رقـم 55 المتضمن منـح الترخيص لشـركات خدمات الحماية والحراسـة الخاصـة وإقـرار قانـون جديد يضبط عمـل هذه الشـركات وتواجد عناصرها وتسـجيلها بشـكل قانوني، ويتضمـن تلقـي عناصرهـا دورات معرفيـة بالقانون الدولي الإنسـاني وحقوق الإنسـان، كشـرط جوهري للحصول على شـهادة التسـجيل.
- * السـماح لــ «الفريــق العامــل المعنـي بالمرتزقة» أُ بزيارة ســوريا وتســهيل عمله بالســماح بمراجعة ســجلات وزارتــي الداخليــة والدفــاع، بما فيها ســجلات الطيــران. هذا سيســمح الفريق بدراســة وتحديد مصــادر وطــرق التجنيد والنقل، وتحديد المســؤولين عن اســتخدام المرتزقة والمقاتليــن الأجانب، فضلاً عــن التأثيــر الحقوقــي للشــركات العســكرية والأمنيــة. نأمــل أن يــؤدي كل هــذا إلــى المســاءلة الجنائية والمدنيــة عن طريــق التعويض.
- * إصـدار اعتـراف عـام تقـر بموجبـه الحكومـة السـورية والأطـراف المتواطئـة فـي تجنيـد واسـتخدام المرتزقـة والمقاتلين الأجانب، بما فيها الشـركات العسـكرية والشـركات الأمنيـة، بالانتهاكات والأضرار التـي لحقـت بالمدنييـن نتيجـة لعملهم. الاعتـذار الشـامل لجميـع الضحايا، وإحالـة الجناة إلـى العدالة الجنائيـة كنقطـة دخـول وحيـدة لبدء عمليـة العدالـة الانتقالية علـى المسـتوى الوطني.

Fehim Tastekin, Will Turkey use Syrian mercenaries in Kabul?, AL-MONITOR, 12 July, 2021 available at Will Turkey use Syrian mercenaries 87. Sin Kabul? - Al-Monitor: The Pulse of the Middle East

⁸⁸ المرصـد الســوري لحقــوق الانســـان:1 يكشــف عــن قيمــة عقــود الجنــود والقــادة المراتزقــة الموالــون لتركيــا فـي ليبيــا //www.syriahr.com/%d8%a7%d9%84%d9%85%d8%b1%d8%b5%d8%af-%d8%a7%d9%84%d8%b3%d9%88%d8%b1%d9%8a-%d9%84%d8%a7%d9%86-%d9%88%d8%b1%d9%81-%d8%a7%d9%86-%d9%88%d9%82-%d8%a7%d9%84%d8%a7%d9%86-%d9%8a%d9%83%d8%b4%d9%81-%d8%b9%d9%86-%d9%82%d9%8a-2/462779

<u>Ukraine war: The Syrians signing up to fight for Russia</u> 89

Syrians join Russian ranks in Ukraine as Putin calls in Assad's debt | Russia | The Guardian 90

الفريق العامل المعنى بالمرتزقة

- الالتـزام بقرارات الشـرعية الدوليـة مجلس الأمـن الدولي والجمعيـة العامة والتزاماتهـا التعاقدية-والوقف الفوري لجميع أعمال العنف التي تؤدي إلى المعاناة الإنسـانية في ســوريا، والمباشــرة الفعلية بعملية التســوية بمرجعية القرار رقــم 2254 لعام 2015
- * وتشكيل هيئـة حكـم انتقاليـة بإجمـاع وطني لإنهـاء القتـال والنـزاع، وتأسـيس مرحلـة انتقالية يتم خلالهـا إجـراء اسـتفتاء على الدسـتور وانتخابات تشـريعية وانتخابات رئاسـية تمهيداً لانتقال السـلطة الى مؤسسـات دسـتورية منتخبة.
- * قبـول وتسـهيل التحقيقات المسـتقلة والنزيهة فـي القضايا المفصلة في هـذا التقرير حيثما توفرت معلومات موثوقة بشـأن وقوع انتهاكات جسـيمة لحقوق الإنسـان.
- * القبـول وتسـهيل إجـراء تحقيقـات مسـتقلة ومحايدة في الحـالات المفصلة فـي هذا التقريـر حيثما تتوفـر معلومـات ذات صدقيـة بشـأن وقـوع انتهاكات جسـيمة لحقـوق الإنسـان، والتعـاون التام مع اللجـان والمراقبيـن الدولييـن، فـي التحقيـق بجميـع الجرائـم المزعومـة المشـمولة بالقانـون الدولـي الإنسـاني، والقانـون الدولـي لحقوق الإنسـان

ب. المعارضة السورية

- الإعلان عن إدانة واضحة ومباشـرة لتجنيد المرتزقة، وإصدار اعتذار للشـعب الليبي والشعب الأرميني
 يعتـرف بتـورط بعـض الفصائل المسـلحة فـي عمليات التجنيـد، ومحاسـبة المسـؤولين بإحالتهم إلى
 المحاكم العسـكرية التي أنشـأتها وزارة الدفاع في الحكومة السـورية المؤقتة.
- * التأكيد على أن الهوية الوطنية الســورية مرتبطة بقيم التعددية والحرية والمســاواة، وأن ســوريا دولة مواطنين أحرار ومتســاوين، على أســاس المواطنة التـي تحترم الحقوق الجماعيــة لجميع المكونات من الأكراد والعرب والســريان والآشــوريين والتركمان والأرمن وغيرهم.

ج. الأمم المتحدة والمنظمات الدولية المعنية

- * الأمـم المتحـدة: تكثيـف الجهـود لوضع اللمسـات الأخيـرة على اتفاقيـة دولية تضـع تعريفـاً موحداً وشـاملاً للمرتزقـة، وتجرم نشـاطهم وتمويلهم واسـتخدامهم في القتال أو التدريـب أو التجنيد، وتنظم الوضـع القانونـي لموظفي الشـركات الأمنيـة والعسـكرية الخاصة شـركات. إن الوضـع الحالي ينتهك مبـادئ العدالـة بمنح أعضاء هذه الشـركات، مـن المقاتلين غير الشـرعيين، الحماية المقـررة للمدنيين فـي النزاعات المسـلحة رغم مشـاركتهم فيها.
- لجنـة القانـون الدولي التابعـة للجمعيـة العامـة للأمـم المتحـدة، اللجنـة الدوليـة للصليـب الأحمر: التعـاون مـع الدول الأطـراف في اتفاقيات جنيـف لمراجعة محتـوى المادة 47 مـن البروتوكول الإضافي الأول لإضافـة حكـم يجرّم اسـتخدام المرتزقة، وليس فقط حرمانهم من وضع أسـير الحـرب وحمايتها. إعـادة صياغة الشـروط السـتة التـي ضيقت تعريـف المرتزقة ليشـمل حـالات معينة فقـط، وتضمين مـادة فـى البروتوكـول الإضافـى الثانى تتعلق بحظـر اسـتخدام المرتزقة، مثـل الملحق الأول.
- * مجلـس الأمن الدولي: التأكيد على الحظر الشـامل لتزويد الأسـلحة والمقاتليـن لأي من أطراف النزاع فـى سـوريا. تبنى عقوبات فردية ضد المسـؤولين عن اسـتمرار انتهاكات الحكومة السـورية الجسـيمة

لحقــوق الإنســـان وقواعــد القانون الدولي وقــرارات مجلس الأمن الســابقة، وتفعيل تنفيــذ القرار 2139-2014 لفــرض عقوبــات علــى الأفراد في الجيش والحكومة الســورية المســؤولين عن عــدم الامتثال للقرار.

- * الإنتريـول: ضـمّ عمـل الشـركات الأمنيـة الخاصـة، التـي لا تعلـن ارتباطهـا بأي مؤسسـة عسـكرية، ضمـن نطـاق اختصاصه من أجل حماية الأمن الدولـي، وتقديم الخبرة والمسـاعدة التقنية، وتعزيز قدرة وكالات العـدل، وتحليـل البيانـات والمعلومـات المتعلقة بعمل الشـركات، وطرح طـرق وآليات مبتكرة لمكافحـة ومنـع الجرائم التقليديـة أو الحديثة التي يرتكبهـا أعضاؤها، للتأكد من أن عمل هذه الشـركات لا ينتـج عنه جرائم أو تسـتر.
- * لجنة التحقيق الدولية المستقلة بشأن سـوريا والآلية الدولية المحايدة والمستقلة لسوريا: التعاون والتنسـيق مع هيئات حقوق الإنســان ومراكز التوثيق الســورية لإجراء مسح شــامل لتوثيق الجرائم التي ارتكبتها ميليشــيات المرتزقة وشــركات الأمن والشــركات العســكرية. التحقق من جميع المواد المرئية التــي يتــم تداولها حــول أعضاء هــذه المجموعــات وعملياتها، والتوصيــة بوضع المتورطيــن على قائمة المطلوبيــن تمهيداً لمحاكمتهم أمام جهــات قضائية ممكنة.

د. المجتمع الدولي

- * السعي لإيجاد آليات دولية وفـرق عمل تعمل على المساءلة وتتخذ إجراءات قضائية أو مؤسسية ضـد القـادة العسـكريين والمدنييـن المشـاركين فـي النزاع. التركيز بشـكل خـاص على الآليـات الدولية لحقـوق الإنسـان، وعلـى الأخـص مجلـس حقوق الإنسـان التابع للأمـم المتحـدة، والذي يمكـن للأفراد الإبـلاغ إليـه عن انتهـاكات المرتزقة والشـركات الأمنية والعسـكرية العاملة في سـوريا.
- * المانحـون الدوليـون: تقديـم مساهمات وتمويـل أنشـطة هيكليـة ذات تأثير مباشـر ودائم وشـامل على الاهتصاد ومسـتوى المعيشـة في سـوريا. المسـاهمة في الاسـتقرار والعمل على زيـادة الإنتاج المسـتدام لإعـادة تأهيـل البنيـة التحتيـة الزراعيـة الأساسـية وخدمـات الدعـم. تصميـم برامـج تهدف إلـى زيـادة الاعتمـاد علـى الذات في المجتمعات التـي تتعافى من سـنوات الحـرب، وتوفيـر الحماية من الاسـتغلال المالـي الـذي يـؤدي إلـى التورط فـى مجموعـات المرتزقة وغيرهـا من الأنشـطة غيـر القانونية.

هـ. الحكومة التركية

- * التأكيد على وحدة سوريا واستقلال أراضيها وتماسك نسيجها الاجتماعي والديمغرافي.
- اتخاذ مسافة متساوية من جميع الســوريين، واحترام روابط التاريخ والجغرافيا والثقافة المشــتركة
 التي تجمع شــعوب المنطقة معاً، والالتزام بحســن الجوار والمصالح المشــتركة، دون تمييز أو تفضيل
 لأى من المكونات.
- * تولي مســؤولياتها، كســلطة احتــلال، فيمــا يتعلــق بأمن المدنييــن فــي المناطق التي تســيطر فيها تركيا على حقوقهم وحرياتهم الأساســية، وحماية هؤلاء المدنيين من أي شــكل من أشــكال الإكراه من قبــل الجيــش التركــي أو التابعين لــه أو الجماعات التي تعمل تحت إشــرافه.

- * تحمل المسؤولية الكاملة عن جريمة تجنيد المرتزقة والمقاتلين الأجانب.
- إعادة جميع المقاتلين السـوريين في الخارج فوراً، واتخاذ كافـة الإجراءات اللازمة لضمـان عدم تكرار عمليات المرتزقة.
 - * معالجة ظاهرة الإفلات من العقاب داخل الجيش التركي وقوات الأمن والمجموعات التابعة لهما.

و. حكومة الاتحاد الروسي

- * التصريــح عــن نطاق ومــدة العمليات العســكرية ومدى التزامهــا بالهدف المعلن للتدخل في ســوريا لمحاريــة تنظيم الدولة الإســلامية الإرهابي.
- * بيــان طبيعــة علاقتهــا مــع الشــركات العســكرية العاملة فـي ســوريا ومســؤوليتها عــن المقاتلين
 الــروس فــي صفــوف تلك الشــركات.
 - * الالتزام بإعادة بناء ما دمرته هذه الشركات والآلة الحربية الروسية.
 - * محاسبة مرتكبي هذا التدمير، وتعويض الضحايا مادياً ومعنوياً، والاعتذار للضحايا علناً.

ز. المجتمع المدني السوري

- * توحيـد الجهـود القانونية لدعم الضحايا الذين يقدمون شـكاوى فردية بشـأن الانتهـاكات التي ارتكبها جميـع أطـراف النـزاع إلـى الإجـراءات الخاصـة لمجلس حقـوق الإنسـان. اسـتخدام العمليـة القانونية للضغـط علـى الأطراف لوقـف العنف ومحاسـبة الجناة.
- * تعزيـز العمـل التطوعـي والبرامـج التي تسـعى إلى بنـاء ثقافة مدنيـة تحتـرم المواطنة والمسـاواة
 وتعتمـد علـى احترام حقـوق الإنسـان بمعناها الواسـع.
- * العمـل على جـذب الشـباب وفقـاً لمصالحهـم الاقتصاديـة والاجتماعيـة، وتزويدهـم بـالأدوات التي تسـاعدهم فـي الدفـاع عن هـذه المصالح لتمكيـن هذه الفئة مـن إحداث تغييـر اجتماعـي حقيقي يؤكد على التنميـة واحتـرام حقـوق الإنسـان، وكذلـك يحمى الشـباب من آثـار العيـش أو الانخراط فـي العنف.

